

千兩為了提供完整的和式餐飲體驗，特別為食客嚴選一系列日本不同酒藏職人的作品。由簡單的純米酒，到各種純米大吟釀，以至精緻的小品「地酒」，各式深淺味道選擇以配搭不同餐點。

特別推薦使用當地收割的米及當地的水做成的「地酒」。因各地區釀酒條件不同，「地酒」最能代表當地的特色及個性。以往「地酒」沒有分銷到海外，千兩專程造訪這些小酒藏，選購上乘「地酒」，誠意為你介紹這些酒的由來與故事。

依據不同的香氣及風味組合，日本清酒分為以下四大類別：

薰酒 — 香氣芬芳，味道輕快怡人，配以刺身或壽司一起飲用相得益彰。

爽酒 — 味道輕快淡麗，適合作為餐前酒，入口爽快暢順，清爽柔和。

醇酒 — 味道醇厚，配上較濃味的菜式或料理能發揮更好的效果。

熟酒 — 是經過長時間在酒莊陳年的酒，帶有稻米幽香，質感紮實，味道濃醇。



地酒
Local Sake



[愛媛縣]

山丹正宗 しまなみ 本醸造

Yamatan Masamune
Shimanami Honjozo

精米歩合
70%

酒米品種
松山三井

菜式配對
沙律、前菜、刺身類

150ml \$78
300ml \$148
1.8L \$860

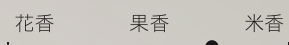


清酒具有柔和的風味，
其靈感來自平靜的瀨戶內海。
初嚐入口會覺得味道稍淡，
但之後會慢慢散發沉穩的酒體。

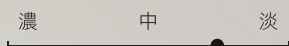
種類



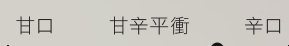
主香氣



味道



甘口 / 辛口



地酒
Local Sake



[岐阜縣]

天領 飛驒譽 純米吟釀

Tenryo Hidahomare
Junmai Ginjo

精米歩合
50%

酒米品種
飛驒譽

菜式配對
壽司、燒物、煮物

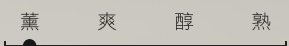
150ml \$85
300ml \$165
1.8L \$950



「全國酒類鑑評金賞受賞」

經低溫發酵，釀製出淡麗辛口、
餘韻甘冽、香氣華麗的吟釀。
採用「內柔外硬」的高級酒米
「飛驒譽」，使酒的原味
更能表現出來。

種類



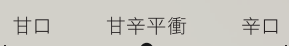
主香氣



味道



甘口 / 辛口



地酒

Local Sake



[栃木縣]

澤姬 生酴純米 真・地酒宣言

Sawahime
Kimoto Junmai
Shin・Jizake Sengen

精米歩合

60%

酒米品種

とちぎ酒14

菜式配對

壽司、燒物、串燒、煮物

150ml

\$68

300ml

\$132

1.8L

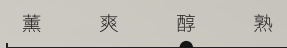
\$760



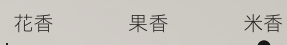
「2019 燗酒大賞 金賞」

原料皆使用栃木縣資源，為口感
淡麗旨味的酒款，混以酸甜果香，
層次感豐富，尾韻旨味，
苦澀感略微明顯，酒體飽滿。

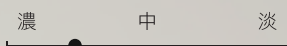
| 種類 |



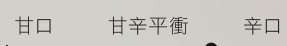
| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



純米大吟釀

Junmai Daiginjo



[山口縣]

獺祭 三割九分 純米大吟釀

Dassai 39
Junmai Daiginjo

精米歩合

39%

酒米品種

山田錦

菜式配對

沙律、前菜、刺身、壽司

150ml

\$130

300ml

\$250

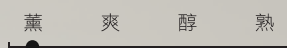
720ml

\$580



洋溢果香，中段略帶原米旨味；
質感順滑，收結微甘，
是一款平衡度高的純米大吟釀，
層次複雜，餘韻悠長。

| 種類 |



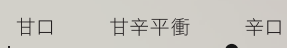
| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



純米大吟釀
Junmai Daiginjo



[山口縣]

獺祭 二割三分 純米大吟釀

Dassai 23 Junmai Daiginjo

精米步合
23%

酒米品種
山田錦

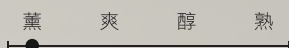
菜式配對
沙律、前菜、刺身、壽司

150ml \$285
300ml \$550
720ml \$1280

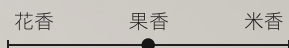


香氣撲鼻，給人優雅陶醉的
感覺，酒質內斂，餘韻久久不散；
米原有的華麗甜味和極微的酸味，
構成了馥郁芳香純淨的口感。

| 種類 |



| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



純米大吟釀
Junmai Daiginjo



[栃木縣]

燦爛 純米大吟釀

Sanran
Junmai Daiginjo

精米步合
38%

酒米品種
山田錦

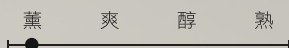
菜式配對
沙律、前菜、刺身、壽司

150ml \$128
300ml \$245
720ml \$568

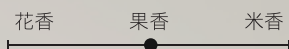


擁有華麗的蘋果與木瓜香氣，
入口可感受到柔和甜味，
恰到好處地在口中縈繞，
留下風味馥郁的尾韻。

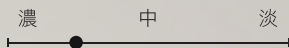
| 種類 |



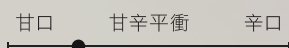
| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



純米吟釀

Junmai Ginjo



[岩手縣]

南部美人 純米吟釀

Nanbu Bijin
Junmai Ginjo

精米歩合

55%

酒米品種

美山錦、吟乙女

菜式配對

沙律、前菜、刺身、壽司

150ml

\$105

300ml

\$198

720ml

\$458



入口舒適的果香和味道中

略帶米飯的微甘及帶有怡人的
吟釀香氣，收結俐落。

| 種類 |

薰 爽 醇 熟

| 主香氣 |

花香 果香 米香

| 味道 |

濃 中 淡

| 甘口 / 辛口 |

甘口 甘辛平衡 辛口

純米吟釀

Junmai Ginjo



[愛知縣]

蓬萊泉 和 純米吟釀

Houraisen Wa
Junmai Ginjo

精米歩合

50%

酒米品種

國產米

菜式配對

燒物、炸物

150ml

\$95

300ml

\$185

720ml

\$428



帶有優雅的香氣，口感

清爽並帶有甜味，十分適合
日常飲用的純米吟釀。

| 種類 |

薰 爽 醇 熟

| 主香氣 |

花香 果香 米香

| 味道 |

濃 中 淡

| 甘口 / 辛口 |

甘口 甘辛平衡 辛口

純米吟釀

Junmai Ginjo



[山形縣]

初孫 いなほ 純米吟釀

Hatsumago

Inaho Junmai Ginjo

精米歩合

55%

酒米品種

美山錦

菜式配對

壽司、燒物

150ml

\$68

300ml

\$128

1.8L

\$728

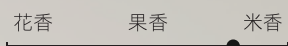


口感柔軟、味道濃郁，淡淡的
吟釀香氣打造出極致的口感。

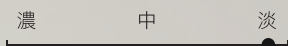
| 種類 |



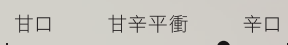
| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



純米吟釀

Junmai Ginjo



[栃木縣]

仙禽 無垢 Modern

Modern

Senkin MUKU

精米歩合

50%

酒米品種

山田錦

菜式配對

沙律、前菜、刺身、壽司

150ml

\$85

300ml

\$165

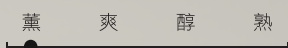
720ml

\$380

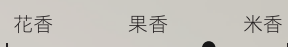


入口清爽，正如「無垢」之名，
中段開始有層薄薄的米糕香味
慢慢散發，消散後是一陣
果酸感作收結，容易入口，
適合不同酒齡人仕。

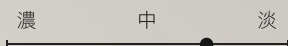
| 種類 |



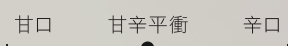
| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



純米酒 |

Junmai



[三重縣]



作 IMPRESSION H 純米無濾過 直汲原酒

Zaku IMPRESSION
Junmai Genshu H

精米步合

60%

酒米品種

國產米

菜式配對

刺身、壽司、燒物

150ml

\$138

300ml

\$268

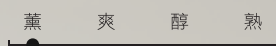
750ml

\$628



甜美的香氣，帶有微微碳酸
泡沫，溫和香氣，可以享受
像荔枝一樣的水果香氣
和味道，帶點辛口。

| 種類 |



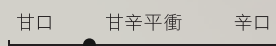
| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



本釀造 |

Honjozo



[栃木縣]

菊咲 特撰

Kikusaki
Tokusen

精米步合

65%

酒米品種

美山錦

菜式配對

沙律、前菜、刺身

150ml

\$68

300ml

\$130

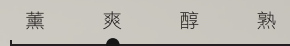
720ml

\$308

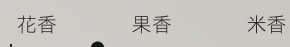


帶有白花、梨和
蘋果的清爽香氣。
酒體圓潤，酸度細膩，
是一款易於飲用的清酒。

| 種類 |



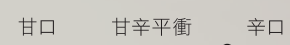
| 主香氣 |



| 味道 |



| 甘口 / 辛口 |



日本酒

清酒 | Sake



純米酒

Junmai



[山梨縣]

七賢 風凜美山 純米酒

Shichiken
Furinbizan Junmai

★2021 KURA MASTER 金獎

★2022 International WINE
Challenge (IWC)入賞

用當地悉心栽培的人心地酒米。
帶有吟釀的果香味，
入口即可感受米的旨味，
同時兼具清爽的口感，
味道雖然不浮華但又不失雅麗。

精米步合

70%

酒米品種

人心地、朝日之夢

菜式配對

刺身、壽司、燒物、煮物

| 種類 |

薰 爽 醇 熟

| 主香氣 |

花香 果香 米香

| 味道 |

濃 中 淡

| 甘口 / 辛口 |

甘口 甘辛平衡 辛口

150mL

\$80

300mL

\$155

720mL

\$360

威士忌
Whisky

岩井混合式威士忌
岩井ブレンデッドウイスキー
Iwai Blended Whisky
\$58 45ml \$820 Bottle

竹鶴威士忌
竹鶴ウイスキー
Taketsuru Whisky
\$68 45ml \$1200 Bottle

威士忌梳打
Whisky Soda (Highball)

檸檬威士忌梳打
レモンハイボール
Lemon Highball
\$62

柚子菠蘿威士忌梳打
ゆずとパイナップルハイボール
Yuzu and Pineapple Highball
\$62

焼酎
Shochu

織月 米焼酎
Sengetsu Rice Shochu
\$30 100ml \$210 720ml

Daiyame 芋焼酎
Daiyame Imo Shochu
\$32 100ml \$280 900ml

焼酎特飲
焼酎力クテル
Chu-hi / Sour

檸檬焼酎梳打
レモンサワー
Lemon Sour
\$35

柚子菠蘿焼酎梳打
ゆずとパイナップルサワー
Yuzu and Pineapple Sour
\$35

白桃焼酎梳打
ピーチサワー
White Peach Sour
\$35

梅子焼酎梳打
梅サワー
Ume Sour
\$35

荔枝焼酎梳打
ライチサワー
Lychee Sour
\$35

巨峰焼酎梳打
巨峰サワー
Kyoho Sour
\$35

果實酒
Fruit Wine

玉出泉濁梅酒
Oga Shuzo Tamadeizumi
Nigori Plum Wine
\$62 100ml \$428 720ml

楯野川子寶
Tatenokawa Mango Wine
\$55 100ml \$380 720ml

黒牛 特製
柚子酒
黒牛 仕立て柚子酒
Kuroushi Shitate Yuzu Wine
\$55 100ml \$380 720ml

梨園
梨子酒
梨園 梨の酒
Rien Pear Wine
\$48 100ml \$210 500ml

Beer
ビール

啤酒

朝日啤酒

アサヒスーパードライ
Asahi Super Dry
\$38

BOB (Bottle of Bread) 本地手工啤

BOB 香港クラフトビール
Bottle of Bread Local Craft Beer
\$48

三得利黑啤 (日本製)

サントリー ザ・プレミアム・モルツ-
ブラック (日本製)
Suntory Premium Malt's Black (Japan)
\$58



三得利生啤 (日本製)

サントリー 生ビール (日本製)
Suntory Premium Malt's (Japan)
\$55

Non-alcoholic Drinks
ドリンク

無酒精飲品

可口可樂

コーラ
Coke
\$26



梅子青檸梳打

梅ライムソーダ
Plum Lime Soda
\$28

零系可口可樂

コーラ ゼロ
Coke Zero
\$26

白桃梳打

ピーチソーダ
Peach Soda
\$28

雪碧

スプライト
Sprite
\$26

荔枝梳打

ライチソーダ
Lychee Soda
\$28

波子汽水

ラムネ
Japanese Lemonade
\$26

巨峰梳打

巨峰ソーダ
Kyoho Soda
\$28

青森蘋果汁

青森りんごジュース
Aomori Apple Juice
\$28

柚子菠蘿梳打

ゆずとパイナップルソーダ
Yuzu and Pineapple Soda
\$28

橙汁

オレンジジュース
Orange Juice
\$32

冷烏龍茶

アイスウーロンティ
Iced Oolong Tea
\$26

生薑蜜

しょうが蜜
Ginger Honey
\$28

炭燒即磨咖啡 (冷/熱)

コーヒー (冷/温)
Fresh Ground Coffee (Iced/Hot)
\$32

普娜天然礦泉水

アクアパナナチュラルミ
ネラルウォーター
Acqua Panna Still Natural
Mineral Water
\$35

聖培露有氣礦泉水

サンペレグリノ炭酸入り
ナチュラルミネラルウォーター
S. Pellegrino Sparkling Natural
Mineral Water
\$35